



FI

KYLPYAMMEIDEN YLEINEN ASENNUSOHJE

DE

ALLGEMEINE MONTAGEANLEITUNG FÜR BADEWANNEN



KYLPYAMMETYYPIT / BADEWANNENTYPEN

1

- FI** Seinää vasten tai nurkkaan asennettava kylpyamme, jossa on jalat ja lisävarusteena saatavat paneelit
DE Wand-/Eckbadewanne mit Füßen und optionalen Verkleidungen

TRE 150 A/D / TRE 170 A/D / UNO 150 / UNO 170 / VERSO



2

- FI** Vapaasti seisova kylpyamme, jossa on lisävarusteena saatavat jalat
DE Freistehende Badewanne mit optionalen Füßen

AMORE / DUNA / FELICE / DOLCE / BELLA / BELLA OVO / DECO NUDO / DECO RIM / INFINITY / VICTORIA / STORIA
 PERLA 145 / PERLA 160 / PERLA 175

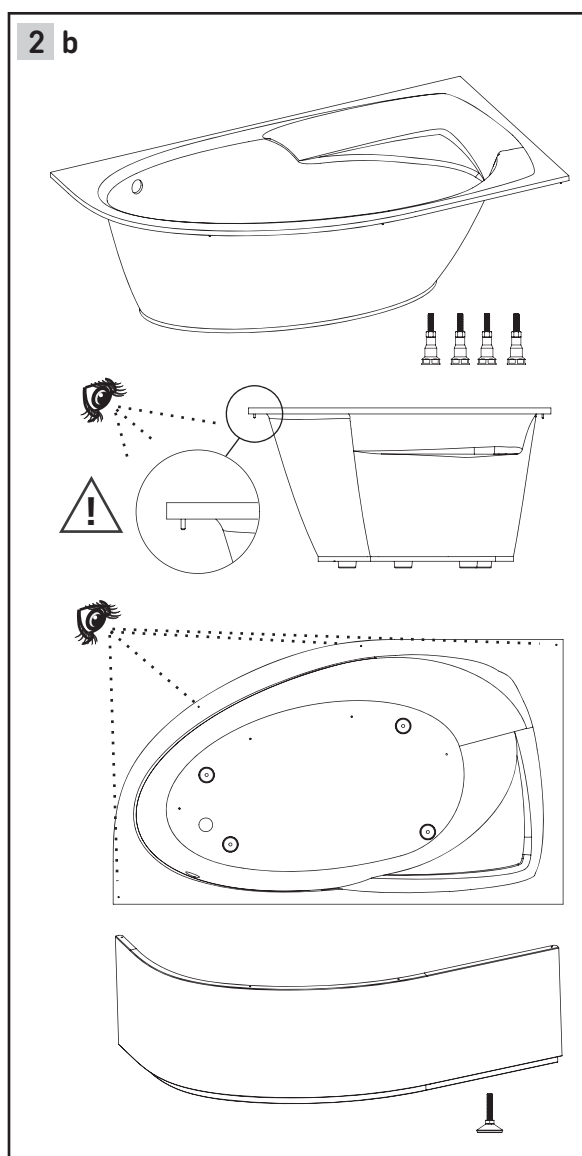
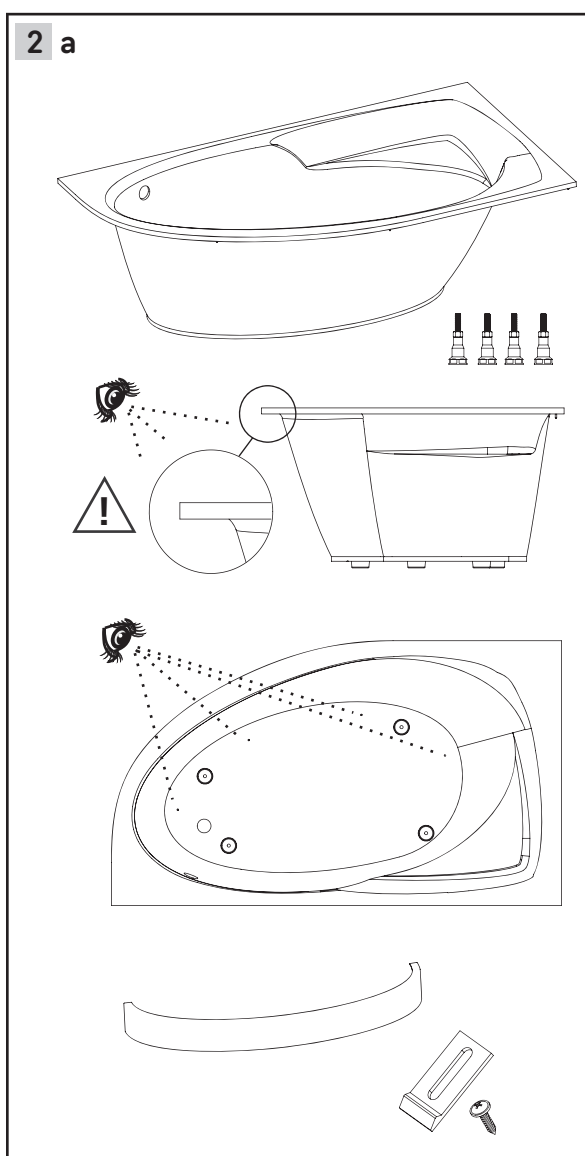
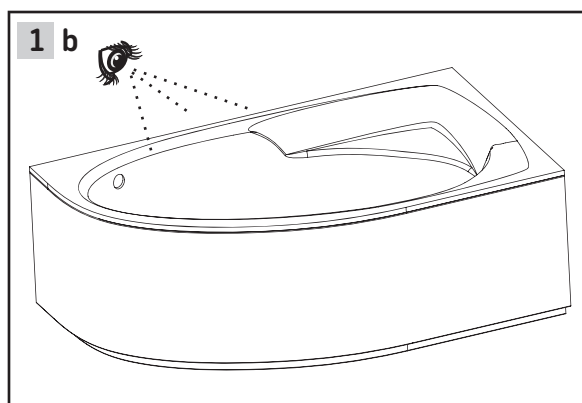
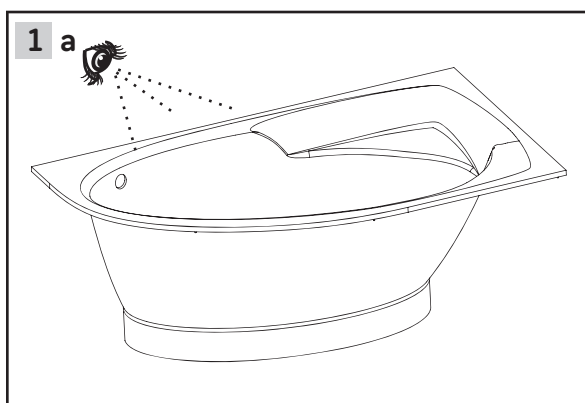
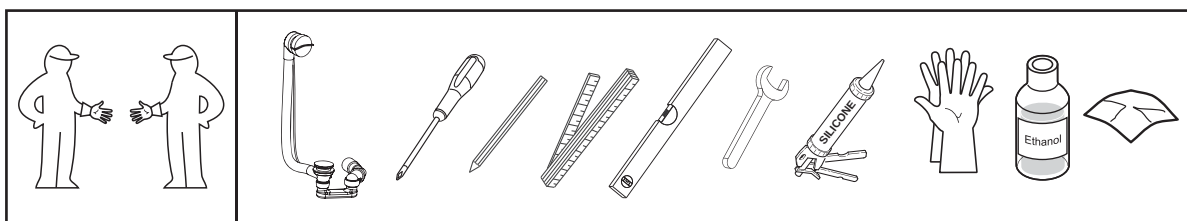


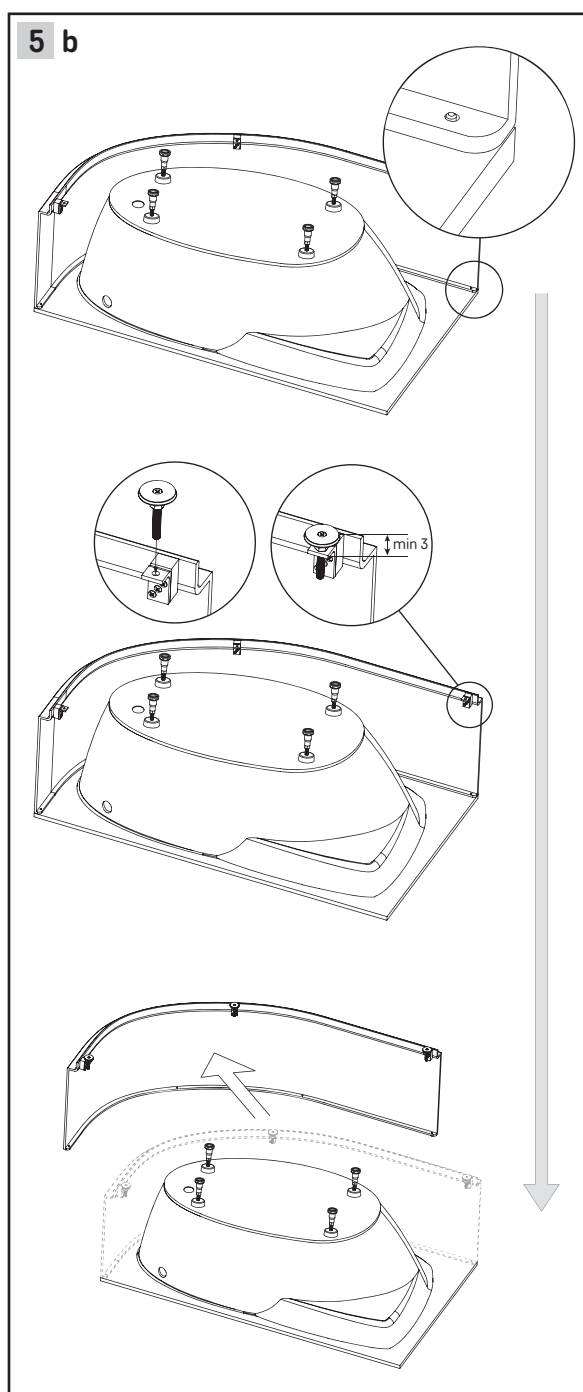
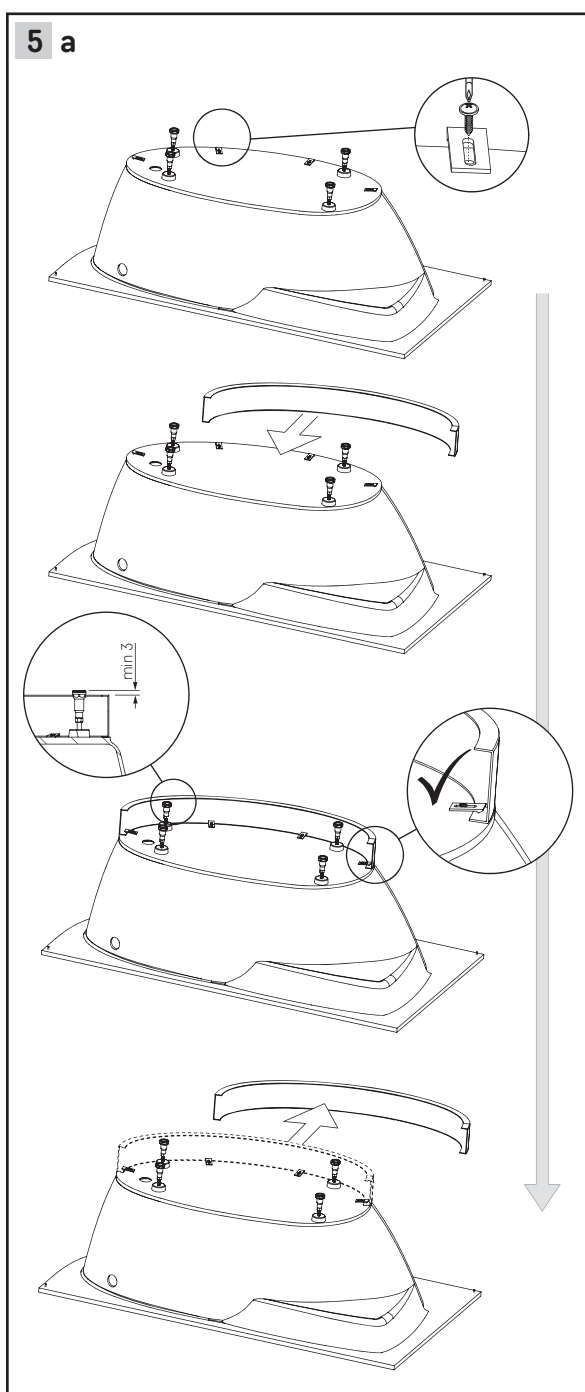
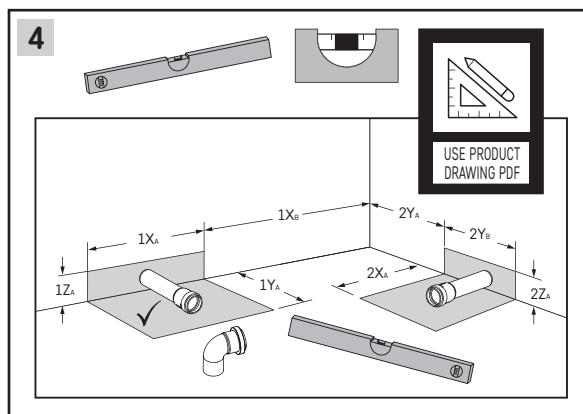
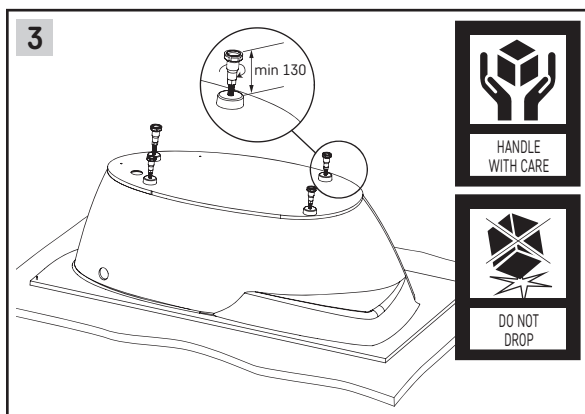
3

- FI** Seinää vasten tai nurkkaan asennettava kylpyamme, jossa on lisävarusteena saatavat jalat ja vesilukko
DE Wand-/Eckbadewanne mit optionalen Füßen und Siphon

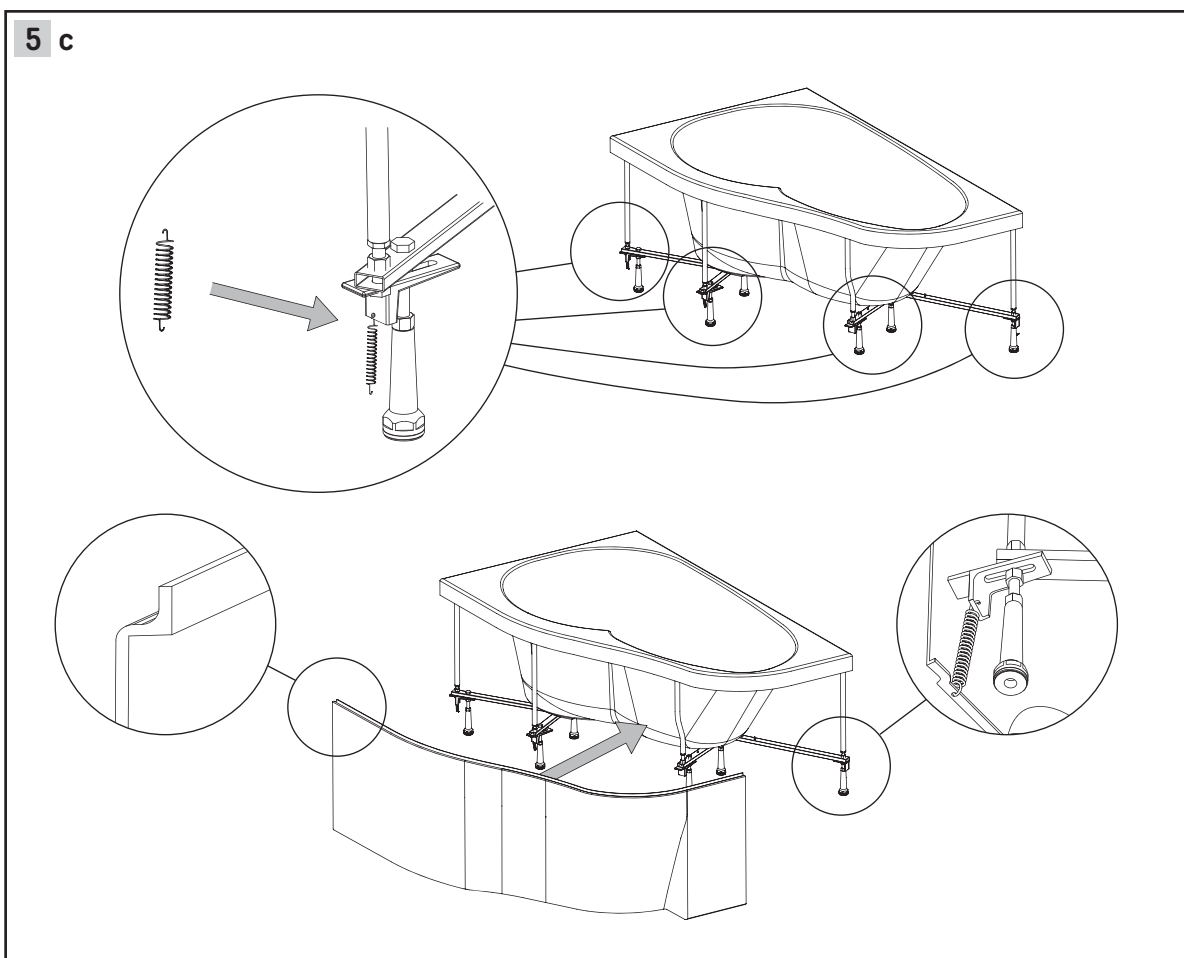
SMART 150 / SMART 160 / SMART 170 / SMART 180 / VARIO M / VARIO L / VARIO XL / BEL CANTO / STEP /
 QUADRO WALL / QUADRO CORNER A/D / DECO WALL / DECO SHAPE / DECO CORNER / DECO SHAPE RE A/D



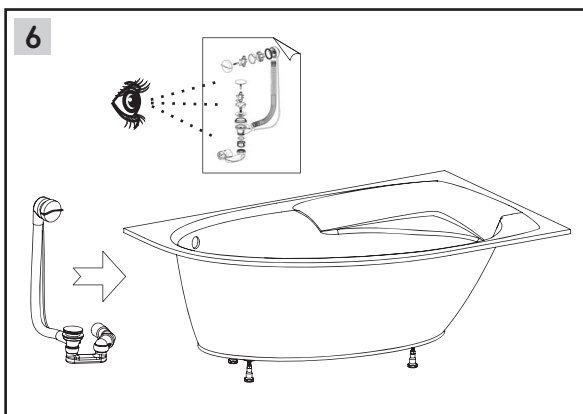




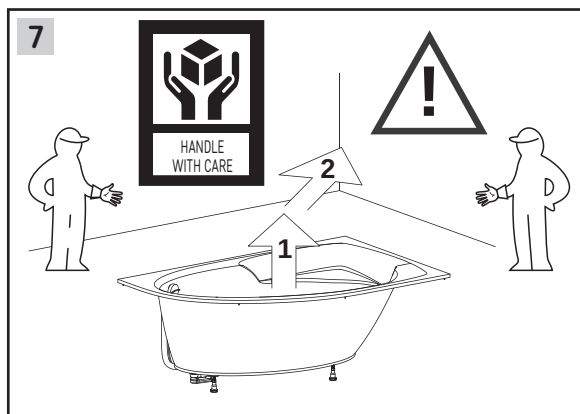
5 c



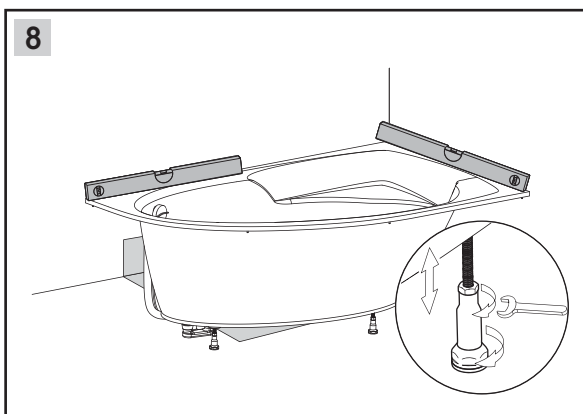
6



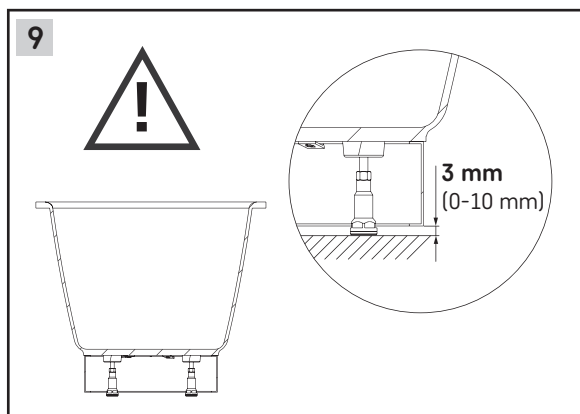
7



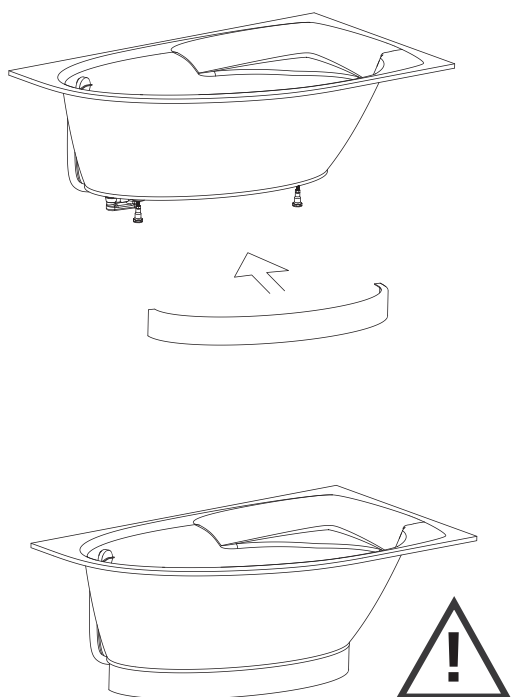
8



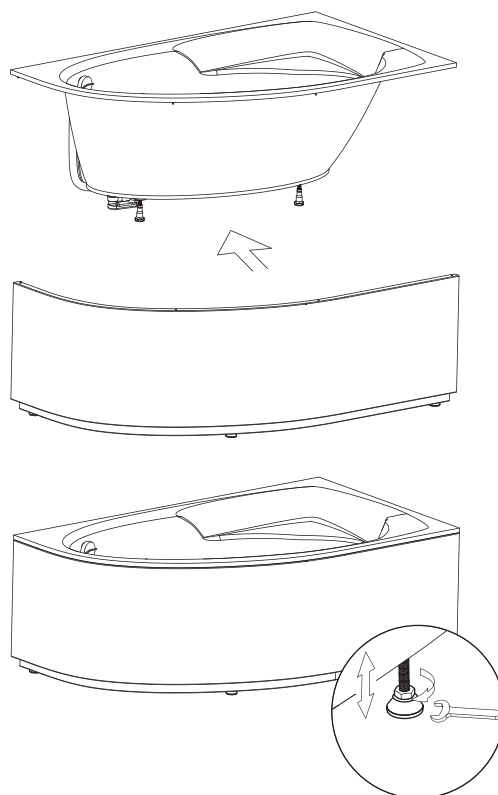
9



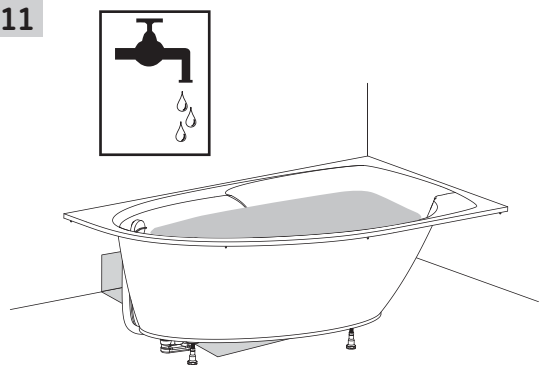
10 a



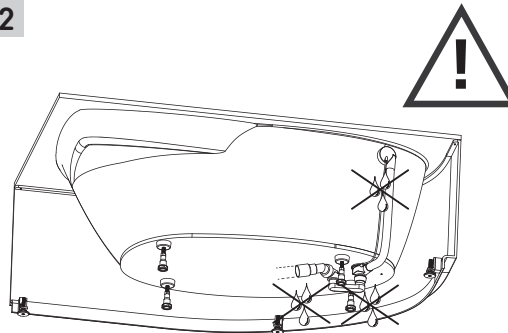
10 b



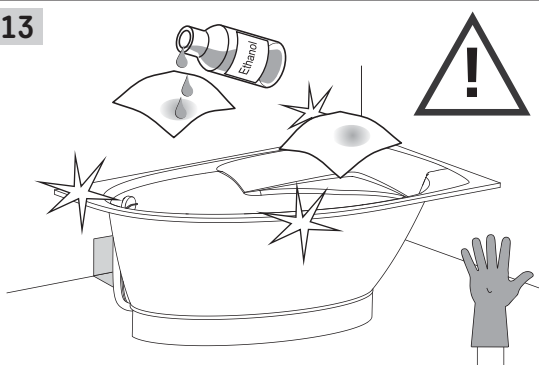
11



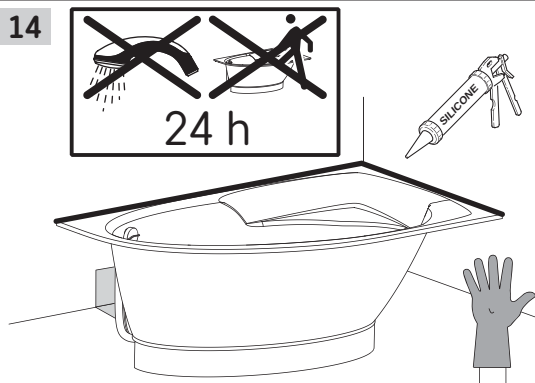
12

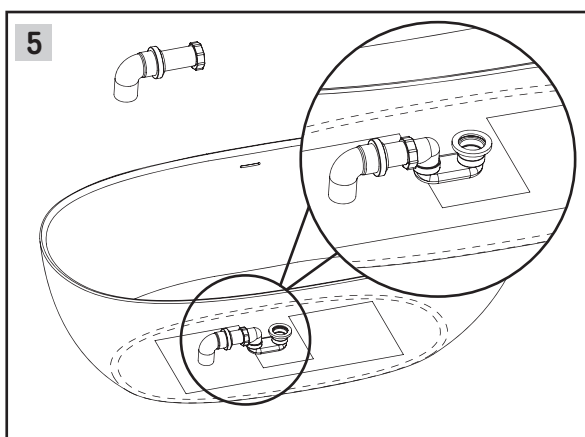
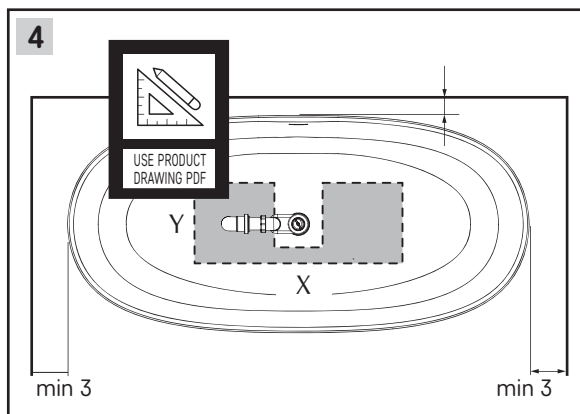
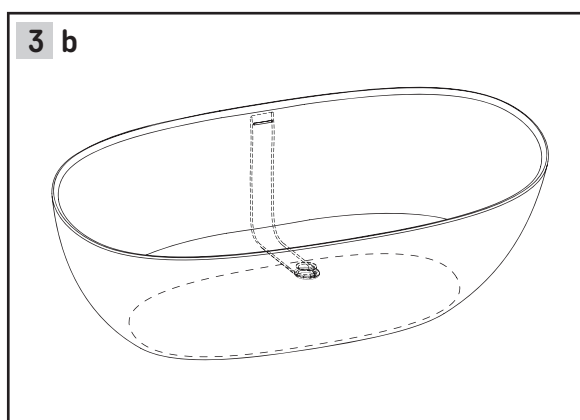
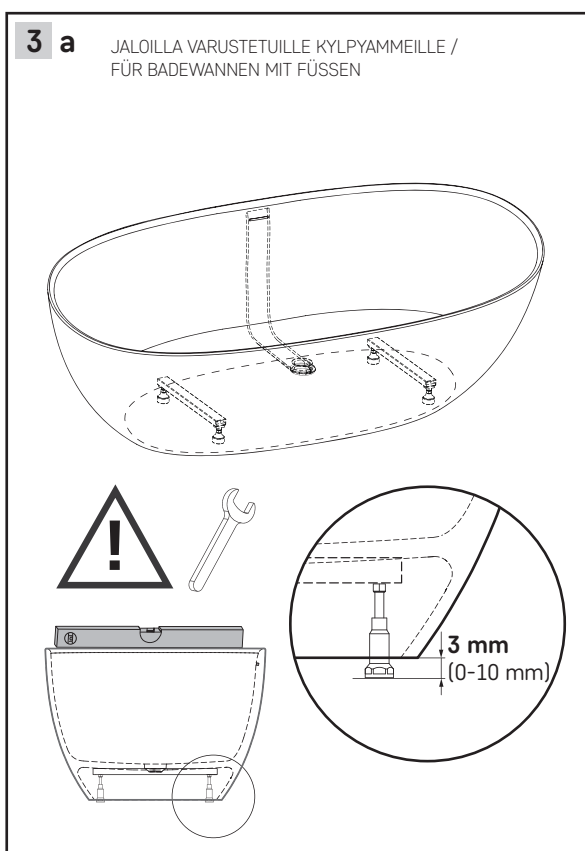
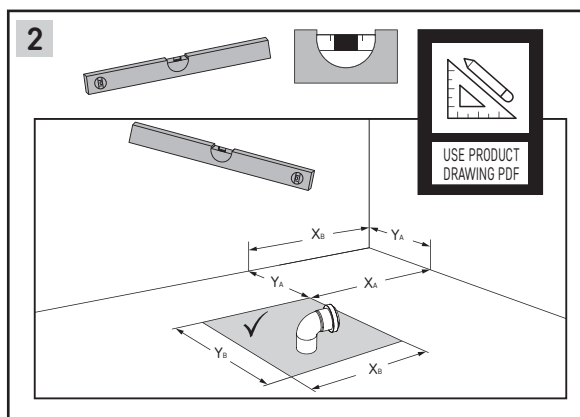
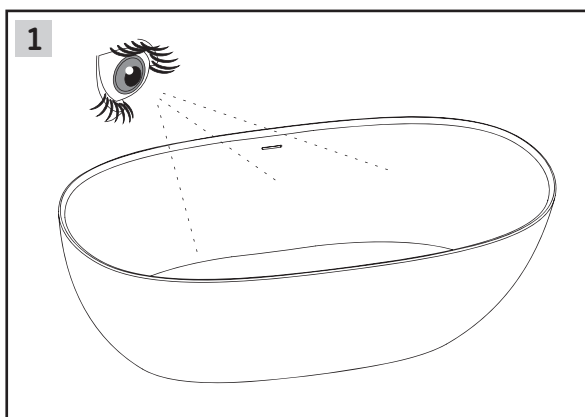


13

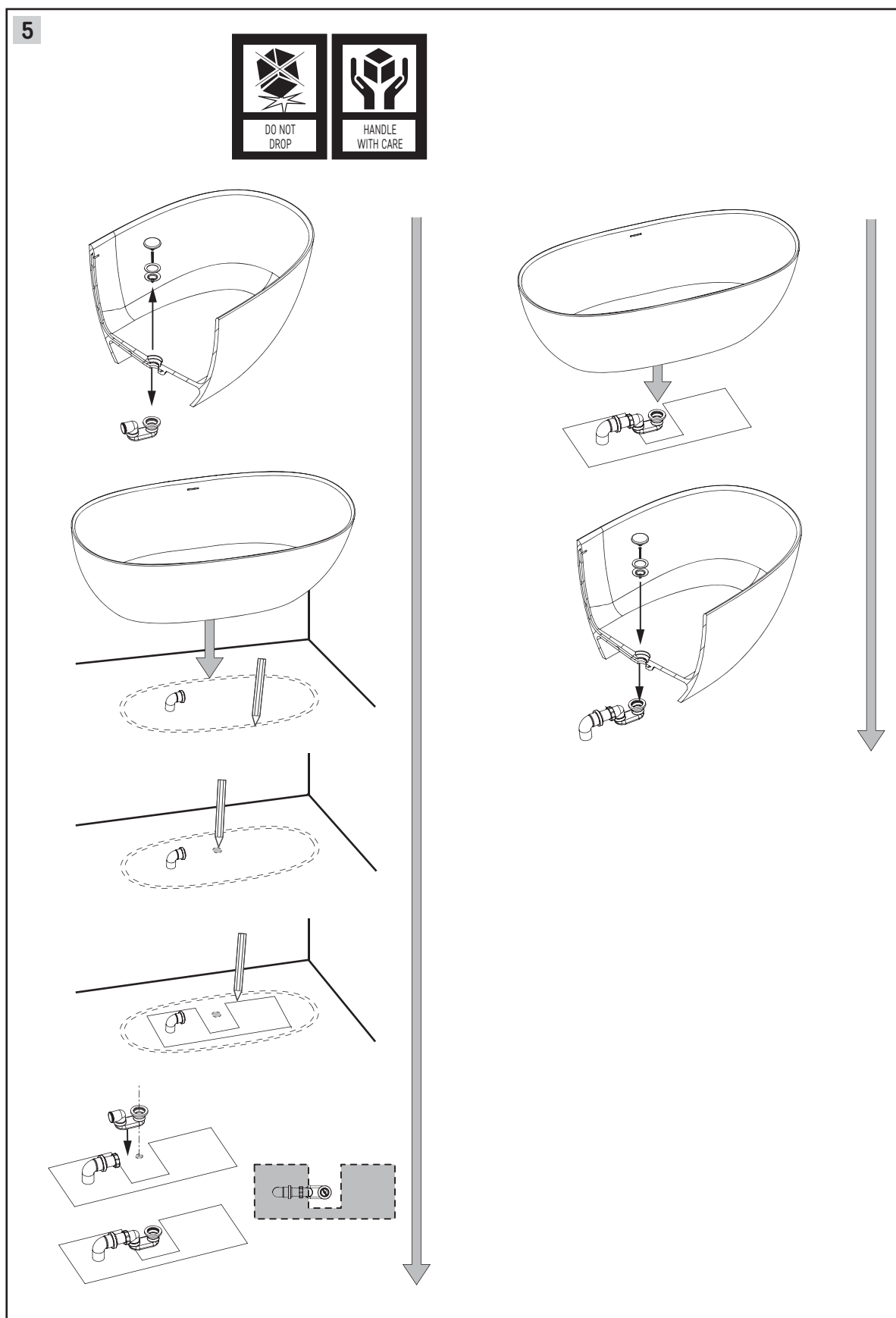
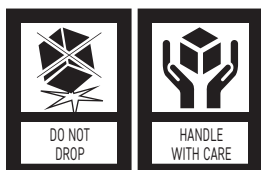


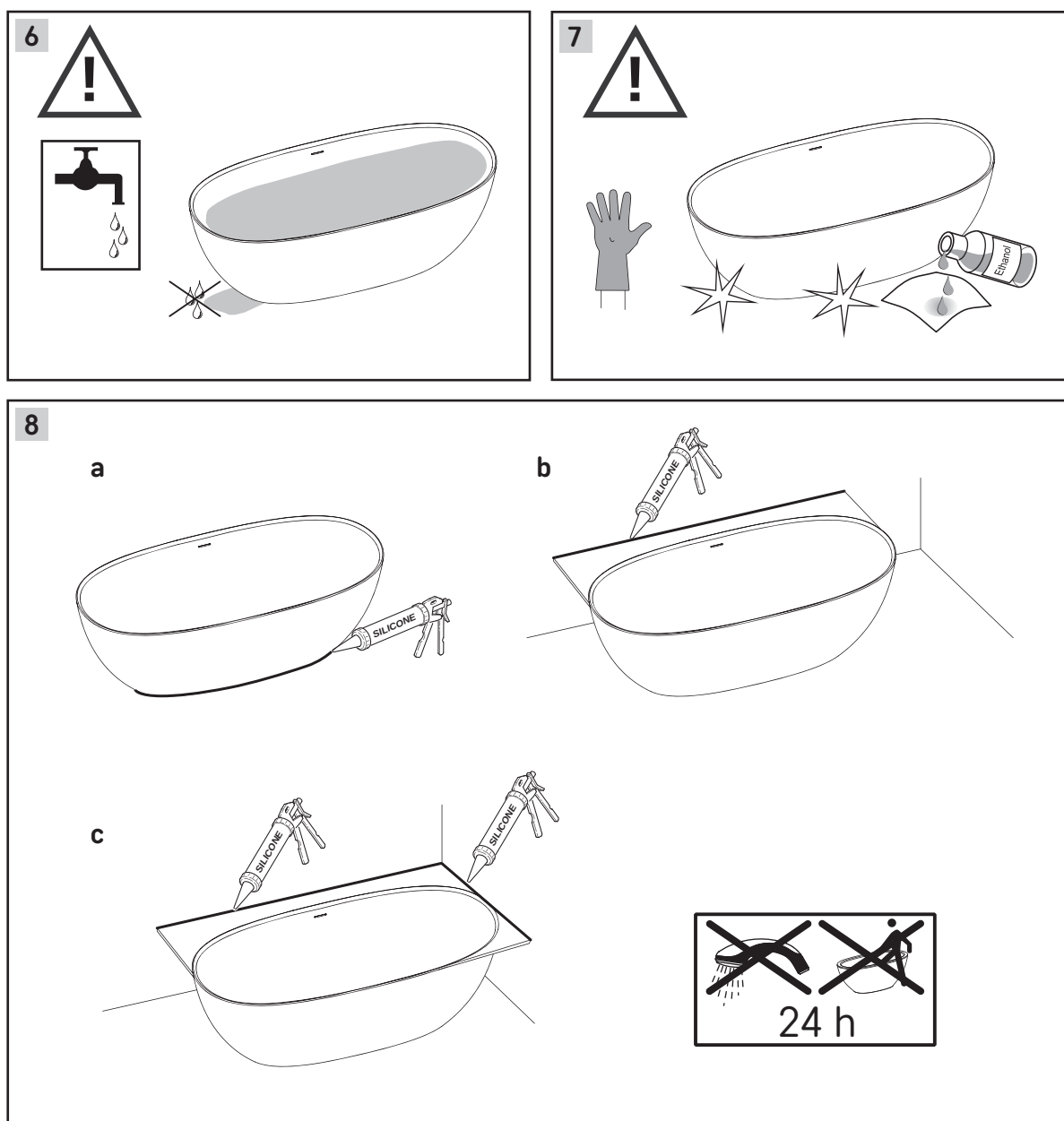
14

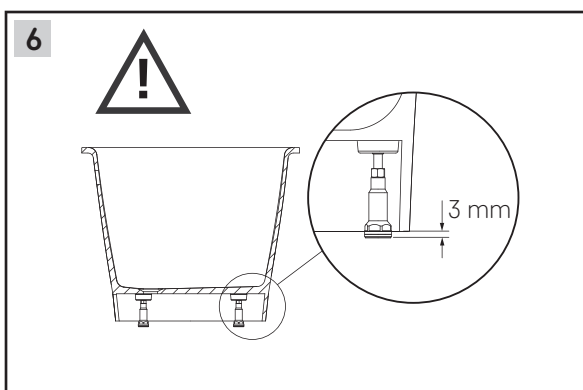
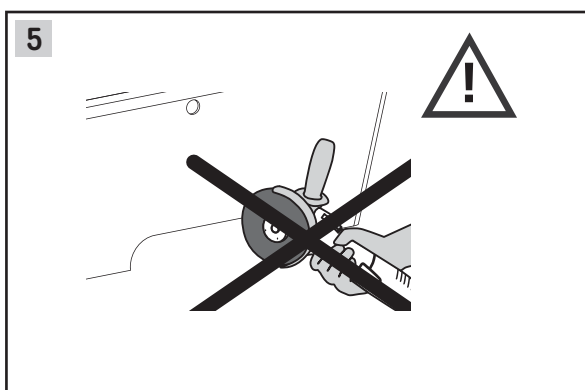
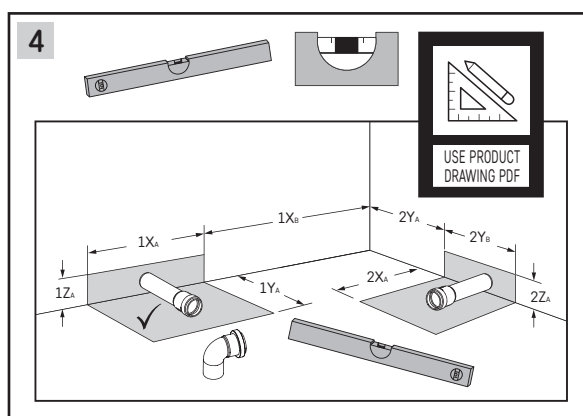
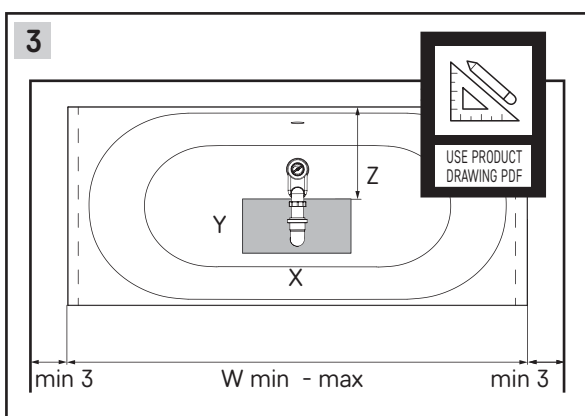
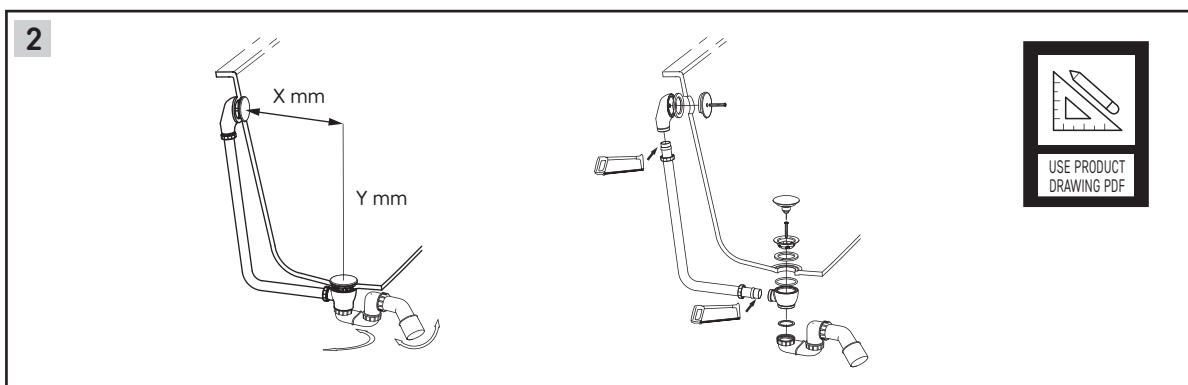
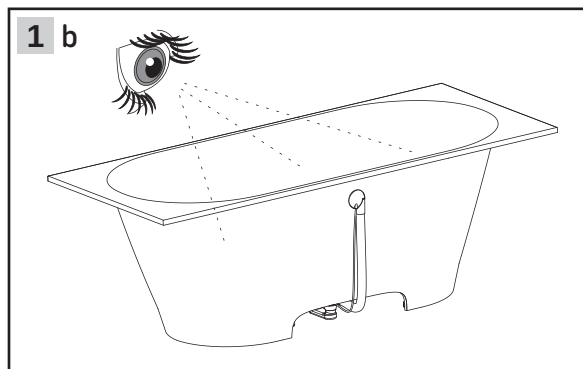
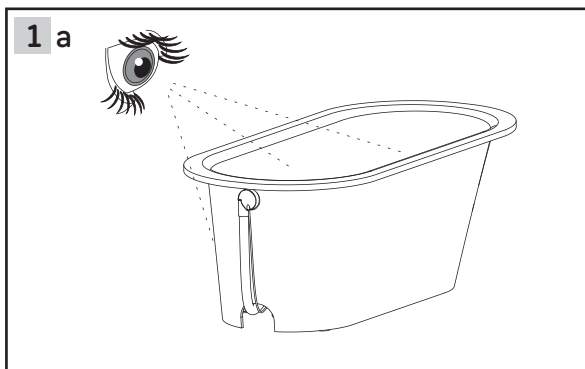
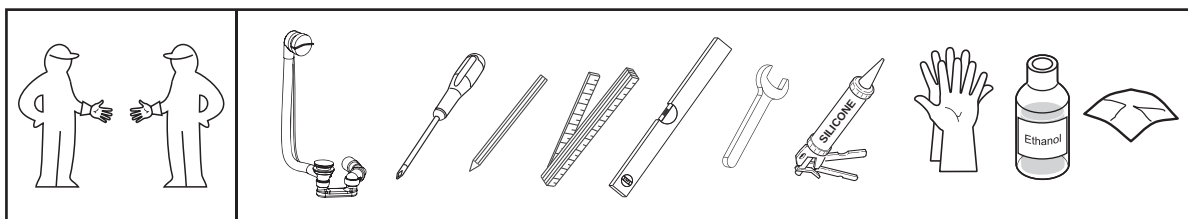


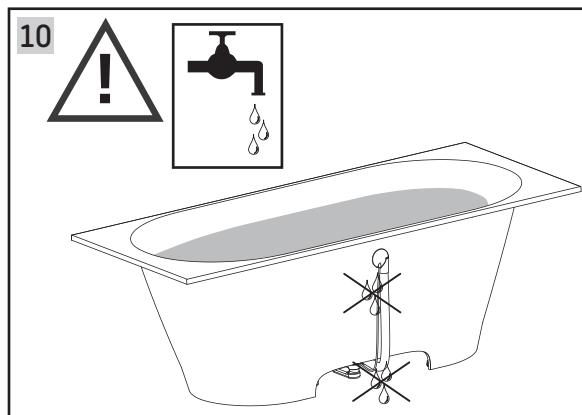
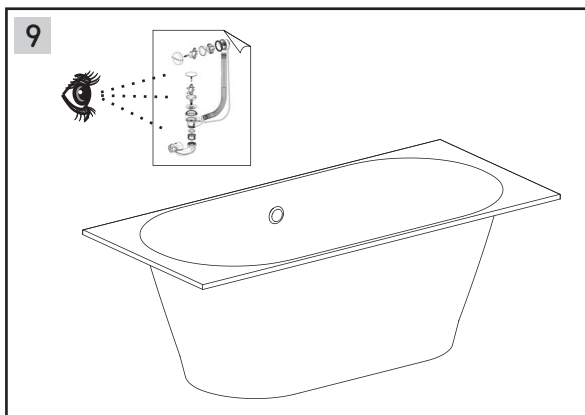
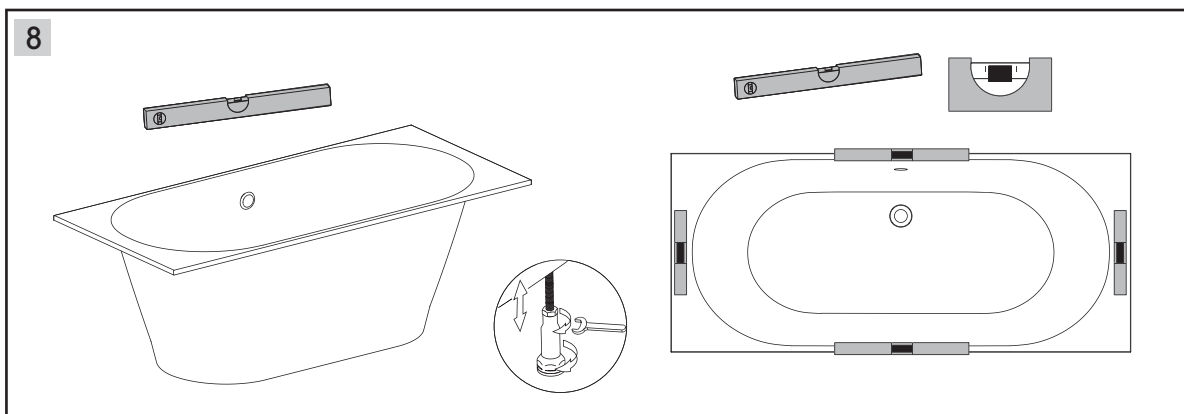
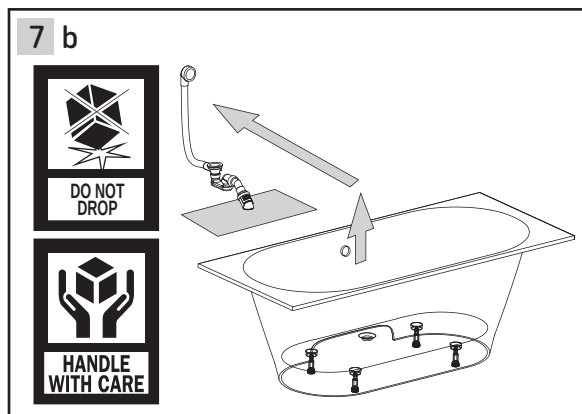
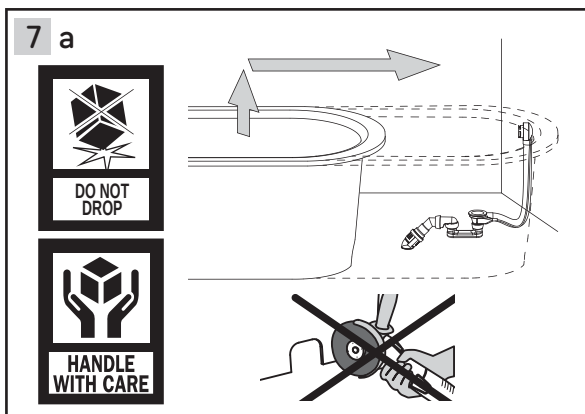


5

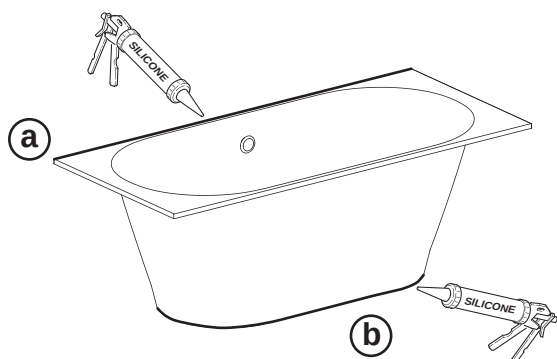




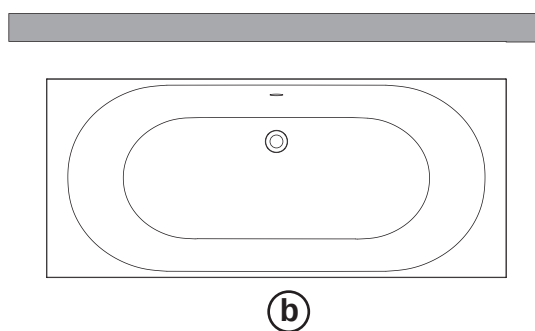
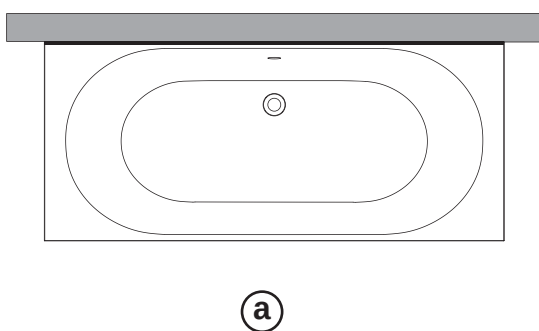




12



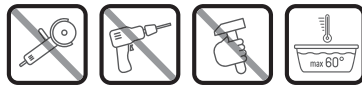
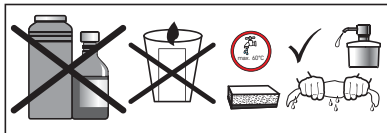
24 h





KYLPLYAMMEEN PINNAN ASIANMUKAINEN HOITO / RICHTIGE PFLEGE DER BADEWANNENOVERFLÄCHE

SILKSTONE-KYLPLYAMMEET / SILKSTONE BADEWANNEN



FI Hoito-ohjeet

Päivittäinen puhdistus tehdään pyyhkimällä pinnat kostealla Scotch-Brite™-sienellä tai vastaavalla sienellä tai liinalla ja tavallisella miedolla puhdistusaineella. Koska pinta on matta, tarvittaessa voidaan käyttää myös hankaavaa puhdistusainetta. Yleisimmät tahrat irtoavat helposti pyyhkimällä. Lopuksi pinta huuhdellaan vedellä.

SILKSTONE-pinnan päivittäisessä puhdistuksessa tulee välttää voimakkaita happoja sekä kloorimetaania tai asetonit sisältäviä puhdistusaineita. Jos materiaali joutuu kosketuksiin happojen kanssa, pinta on puhdistettava viipymättä tavallisella puhdistusaineella ja huuhdeltava vedellä värimuutosten ehkäisemiseksi.

Terävät esineet voivat aiheuttaa pieniä viiltoja ja naarmuja. Pinnalliset jäljet voidaan helposti hioa pois, mutta syvien vaurioiden korjaaminen edellyttää ammattilaisen apua. Takuu ei kata virheellisestä käytöstä aiheutuneita vaurioita.

DE PFLEGEHINWEISE

Für die tägliche Reinigung genügt es, die Oberflächen mit einem feuchten Scotch-Brite™-Schwamm oder einem vergleichbaren Schwamm bzw. Tuch und einem milden, handelsüblichen Reinigungsmittel abzuwischen. Da die Oberfläche matt ist, kann bei Bedarf auch ein leicht scheuerndes Reinigungsmittel verwendet werden. Die meisten üblichen Verschmutzungen lassen sich problemlos entfernen. Anschließend die Oberfläche gründlich mit Wasser abspülen.

Starke Säuren sowie Reinigungsmittel, die Chlormethan oder Aceton enthalten, sollten bei der täglichen Reinigung von Silkstone® Oberflächen vermieden werden. Kommt das Material dennoch mit solchen Substanzen in Kontakt, muss die Oberfläche umgehend mit einem handelsüblichen Reinigungsmittel und Wasser gereinigt und gründlich abgespült werden, um Farbveränderungen zu vermeiden.

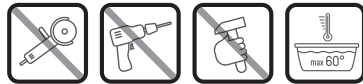
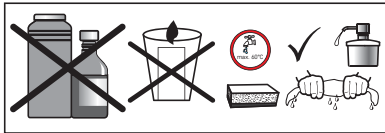
Scharfe Gegenstände können kleinere Schnitte oder Kratzer verursachen. Leichte Gebrauchsspuren lassen sich in der Regel problemlos auspolieren. Tiefere Beschädigungen sollten von einem Fachbetrieb instand gesetzt werden.

Schäden, die durch unsachgemäße Nutzung oder Pflege entstehen, sind von der Garantie ausgeschlossen.



KYLPYAMMEEN PINNAN ASIANMUKAINEN HOITO / RICHTIGE PFLEGE DER BADEWANNENOVERFLÄCHE

GRAPHITE-KYLPYAMMEET / GRAPHITE BADEWANNEN



EN Hoito-ohjeet

Puhdistukseen tarvitaan:

- Nestemäinen kylpyhuoneen pintojen puhdistusaine (älä käytä hankaavia, voimakkaasti happamia tai emäksisiä puhdistusaineita).
- Kotitalouskäyttöön tarkoitettu puhdistussieni (esim. Scotch-Brite), jonka hankaamatonta puolta käytetään, tai harja, jossa on keskijäykät harjakset.

Öljyämiseen tarvitaan:

- Neutraali öljy.
- Kotitalouskäyttöön tarkoitettu puhdistussieni (esim. Scotch-Brite), jonka hankaamatonta puolta käytetään.
- Pehmeä puuvillaliina.

GRAPHITE-tuotteet on öljyttävä uudelleen, jotta niiden moitteeton ulkonäkö säilyy pitkään. Pinta on käsiteltävä, jos se on menettänyt alkuperäisen ulkonäkönsä, harmaantunut, muuttunut himmeäksi tai siihen on kertynyt värjäytyneitä saostumia.

Poista hammastahna, saippua, muut jäämät ja lika GRAPHITE-tuotteen pinnalta hankaamattomalla kylpyhuoneen pintojen puhdistusaineella ja puhdistussienen hankaamattomalla puolella tai harjalla. Tarvittaessa voit kiertää poistiventtiilin kannen irti ja käsitellä myös sen alla olevan pinnan. Anna pinnan kuivua huolellisesti.

Lisää pieni määrä öljyä puhdistussienen hankaamattomalle puolelle. Levitä öljy GRAPHITE-pinnalle pyörivin liikkein niin, että se pääsee myös pinnan syvimpiin kohtiin. Pyyhi ylimääräinen öljy pois noin viiden minuutin kuluttua pehmeällä puuvillaliinalla kevyesti, pintaa hankaamatta.

Parhaan tuloksen saavuttamiseksi vältä GRAPHITE-kylpyammeen tai -pesualtaan joutumista kosketuksiin pölyn tai veden kanssa 24 tunnin ajan käsittelyn jälkeen, jotta pinta ehtii mineralisoitua. Jos öljyämisen vaikutus jää riittämättömäksi, käsittely voidaan toistaa.

DE PFLEGEHINWEISE

Hier ist die kataloggerechte, fachlich präzise deutsche Fassung:

Für die Reinigung erforderlich:

- Flüssiger Badreiniger für Oberflächen (keine scheuernden, stark sauren oder alkalischen Reinigungsmittel verwenden);
- Haushaltsschwamm zur Oberflächenpflege (z. B. Scotch-Brite™) – nur die nicht scheuernde Seite verwenden – oder eine Bürste mit mittelharten Borsten.

Für das Ölen erforderlich:

- Neutrales Öl;
- Haushaltsschwamm zur Oberflächenpflege (z. B. Scotch-Brite™) – nicht scheuernde Seite;
- Weiches Baumwolltuch.

Damit GRAPHITE Produkte ihr makelloses Erscheinungsbild langfristig bewahren, sollten sie regelmäßig nachgeölt werden. Eine Behandlung ist erforderlich, wenn die Oberfläche ihr ursprüngliches Erscheinungsbild verloren hat, grau oder matt wirkt oder sich Ablagerungen bzw. Flecken gebildet haben.

Reinigen Sie das GRAPHITE Produkt zunächst gründlich von Zahnpasta-, Seifen- und sonstigen Rückständen sowie Verschmutzungen. Verwenden Sie dazu einen nicht scheuernden Badreiniger und die nicht scheuernde Seite eines Pflegeschwamms oder eine geeignete Bürste. Bei Bedarf kann die dekorative Siphonabdeckung abgeschraubt werden, um auch die darunterliegende Oberfläche zu behandeln.

Lassen Sie die Oberfläche anschließend vollständig trocknen.

Geben Sie eine kleine Menge Öl auf die nicht scheuernde Seite des Haushaltsschwamms und tragen Sie es mit kreisenden Bewegungen gleichmäßig auf die GRAPHITE Oberfläche auf. Achten Sie darauf, dass das Öl auch in die tieferen Strukturen der Oberfläche eindringt.

Nach etwa 5 Minuten überschüssiges Öl vorsichtig mit einem weichen Baumwolltuch abnehmen, ohne die Oberfläche zu reiben.

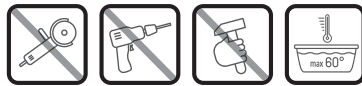
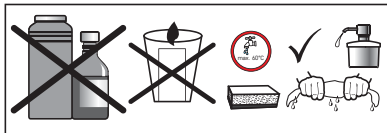
Für ein optimales Ergebnis sollte die GRAPHITE Badewanne bzw. das Waschbecken nach der Behandlung 24 Stunden lang nicht mit Wasser oder Staub in Berührung kommen, damit die Oberfläche vollständig mineralisieren kann.

Falls das Ergebnis nach dem ersten Ölen noch nicht ausreichend ist, kann die Behandlung wiederholt werden.



KYLPYAMMEEN PINNAN ASIANMUKAINEN HOITO / RICHTIGE PFLEGE DER BADEWANNENOberfläche

VALUMARMORISSET KYLPYAMMEET / MINERALGUSS-BADEWANNEN



FI Hoito-ohjeet

Käytä säännölliseen puhdistukseen pehmeää liinaa, mietoa saippualluosta ja vettä.

Vältä hankaavia puhdistusaineita ja liuottimia, sillä ne vahingoittavat pintaa.

Kuivaa pinta kuivalla liinalla.

Takuu ei kata käyttäjän virheellisestä käsittelystä aiheutuneita vaurioita.

DE PFLEGEHINWEISE

Käytä säännölliseen puhdistukseen pehmeää liinaa, mietoa saippualluosta ja vettä.

Vältä hankaavia puhdistusaineita ja liuottimia, sillä ne vahingoittavat pintaa.

Kuivaa pinta kuivalla liinalla.

Takuu ei kata käyttäjän virheellisestä käsittelystä aiheutuneita vaurioita.



KYLPYAMMEIDEN YLEINEN ASENNUSOHJE
ALLGEMEINE MONTAGEANLEITUNG FÜR BADEWANNEN

www.paabaths.com
2026